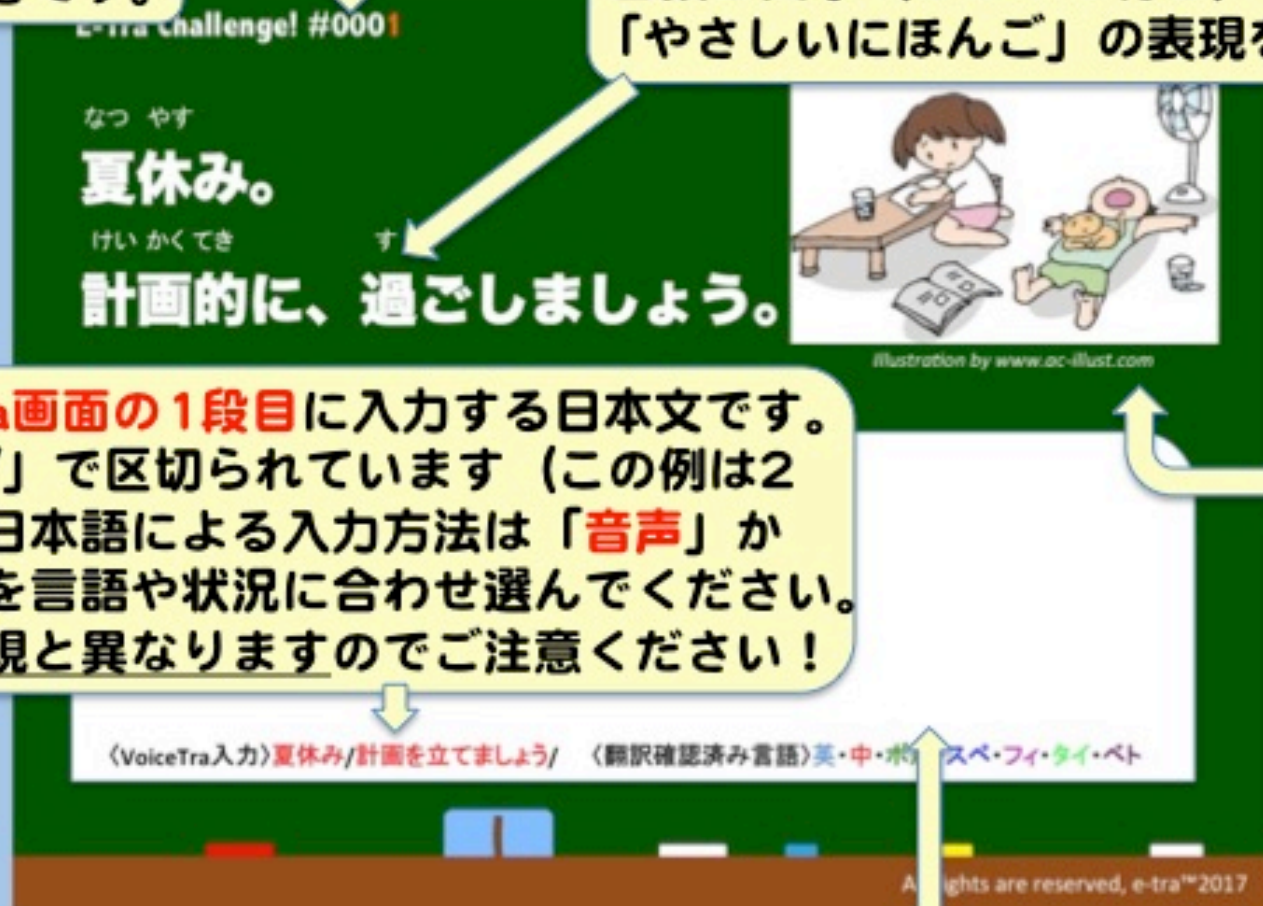


～ E-Traチャレンジ！ の使い方 ～

手順 ①VoiceTraアプリを開く→②アプリ画面左下（グレー部分）を**翻訳したい言語に設定**→③この画面（VoiceTra入力）にある**日本語**を、アプリ画面の**1段目**に入力する→④アプリの**2段目**に表示された**翻訳**を、相手に（音声や文字で）伝える

E-TraChallenge
の通し番号です。

多言語の子どもや保護者に伝えたい**本文**は、**白抜き文字**（ふりがな付き）で書かれています。「やさしいにほんご」の表現を心がけています。



VoiceTra画面の1段目に入力する**日本文**です。文節は「/」で区切られています（この例は2文節）。日本語による入力方法は「**音声**」か「**文字**」を言語や状況に合わせて選んでください。**本文の表現と異なりますのでご注意ください！**

伝達を補助するためのイラストが添付されています。**加筆したイラストを選択**させることで、効果的に伝わる場合もあります。

この白い部分は**翻訳を文字で伝える時**に使ってください。使用は任意ですが、先生が慣れない母語を**書いて渡す**ことで、新たなキッカケが生まれるかも。